

NARIADENIE KOMISIE (ES) 1082/2003

z 23. júna 2003,

ktoré stanovuje podrobné pravidlá na vykonanie nariadenia (ES) č. 1760/2000 Európskeho parlamentu a Rady vzhľadom na minimálnu úroveň kontrol, ktoré sa majú vykonať v rámci systému na identifikáciu a registráciu hovädzieho dobytku

(Text s významom pre EHP)

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie č. 1760/2000 Európskeho parlamentu a Rady zo 17. júla 2000, ktoré systém identifikácie a registrácie hovädzieho dobytku a označovanie hovädzieho mäsa a výrobkov z hovädzieho mäsa a zrušujúce nariadenie Rady (ES) č. 820/97⁽¹⁾ a najmä jeho článok 10 písm. d),

keďže:

- (1) nariadenie Komisie (ES) č. 2630/97 z 29. decembra 1997 stanovujúce podrobné pravidlá na vykonanie nariadenia Rady (ES) č. 820/97 pokiaľ ide o minimálnu úroveň kontrol, ktoré musia byť vykonané v rámci systému na identifikáciu a registráciu hovädzieho dobytku⁽²⁾ boli významne zmenené a doplnené niekoľkokrát⁽³⁾. V záujme jasnosti a racionality je uvedené nariadenie kodifikované;
- (2) je potrebné definovať minimálnu úroveň kontrol, ktoré sa majú vykonať, aby sa zabezpečilo primerané vykonanie systému identifikácie a registrácie pre hovädzí dobytok;
- (3) príslušný orgán každého členského štátu vykoná kontroly založené na analýze rizík. Analýza rizík berie do úvahy všetky súvisiace faktory, vrátane najmä zdravotných dôvodov a okolností zdravia zvierat;
- (4) v zásade všetky zvieratá v chove sa kontrolujú. Avšak, ak z praktických dôvodov nie je možné zhromaždiť zvieratá v chove do 48 hodín, príslušný orgán môže zabezpečiť vhodný systém vzorkovania;
- (5) príslušný orgán každého členského štátu vykoná inšpekcie na mieste, ktoré by vo všeobecnosti nemali byť ohlásené tak, ako stanovuje nariadenie Rady (EHS) č. 3508/92 z 27. novembra 1992 zakladajúce integrovaný administratívny a kontrolný systém pre niektoré schémy pomoci spoločenstva⁽⁴⁾, naposledy zmenené a doplnené nariadením Komisie (ES) č. 495/2001⁽⁵⁾;

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 204, 11.8.2000, s. 1.

⁽²⁾ Ú. v. ES L 354, 30.12.1997, s. 23.

⁽³⁾ pozri prílohu II.

⁽⁴⁾ Ú. v. ES L 355, 5.12.1992, s. 1.

⁽⁵⁾ Ú. v. ES L 72, 14.3.2001, s. 6.

- (6) členské štáty pripravujú pre Komisiu ročnú správu, v ktorej uvádzajú podrobnosti o vykonávaní kontrol;
- (7) Komisia poskytne členským krajinám vzor takejto správy;
- (8) opatrenia zabezpečené týmto nariadením sú v súlade so stanoviskom Výboru pre Európsky poľnohospodársky usmerňovací a záručný fond,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Kontroly ustanovené pre systém identifikácie a registrácie hovädzieho dobytku sú v súlade aspoň s minimálnymi požiadavkami stanovenými v článkoch 2 až 5.

Článok 2

1. Príslušný orgán v každom členskom štáte vykonáva inšpekcie na mieste, ktoré môžu byť súčasťou iných inšpekcií ustanovenými v legislatíve spoločenstva. Tieto inšpekcie pokrývajú každoročne aspoň 10 % chovov, umiestnených na území každého členského štátu. Táto minimálna miera kontrol okamžite vzrastie tam, kde sa zistí, že sa legislatíva spoločenstva, týkajúca sa identifikácie, nedodržiava.

2. Odlišne od odseku 1, tam, kde členský štát uviedol do účinnosti plne prevádzkovateľnú databázu v súlade s článkom 5 nariadenia (ES) č. 1760/2000, ktoré ustanovuje účinné prostriedky krížovej kontroly, môže sa uvažovať o miere 5 %.

3. Výber chovov, ktoré sa podrobia inšpekcii príslušného orgánu sa vykoná na základe analýzy rizík.

4. Analýza rizík pre každý chov berie do úvahy najmä nasledovné:

- (a) počet zvierat v chove, vrátane podrobností o všetkých prítomných zvieratách a zvieratách identifikovaných v chove;
- (b) zdravotné zretele a zretele na zdravie zvierat a najmä existenciu predchádzajúcich ohnisk choroby;
- (c) čiastku ročnej prémie pre hovädzí dobytok požadovanú a/alebo zaplatenú chovu, porovnanú s čiastkou zaplatenou v predchádzajúcom roku;
- (d) významné zmeny v porovnaní so situáciou z predchádzajúceho roku;
- (e) výsledky kontrol vykonaných v predchádzajúcich rokoch, najmä:
 - (i) správne vedenie registra farmy, ako je požadované nariadením Komisie (ES) č. 2629/97⁽¹⁾;

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 354, 30.12.1997, s. 19.

- (ii) správne vedenie pasov zvierat prítomných v chove, ako je požadované nariadením (ES) č. 2629/97;
- (f) správne odovzdávanie dát príslušnému orgánu;
- (g) ostatné kritériá definované členskými štátmi.

5. Každá inšpekcia je predmetom štandardizovanej správy, stanovenej na národnej úrovni, v ktorej sa uvádzajú výsledky kontrol a akékoľvek neuspokojivé zistenia, dôvod kontroly a prítomné osoby. Držiteľ, alebo jeho zástupca má mať možnosť správu podpísať a ak je potrebné, doplniť k tomuto obsahu vlastné pozorovania.

6. Kópie správ ako sú uvedené v odseku 5, ktoré uvádzajú porušenie nariadenia (ES) č. 1760/2000, sa bez odkladu posielajú príslušným orgánom, zodpovedným za vykonávanie nariadenia Komisie (ES) č. 2419/2001 ⁽²⁾.

Článok 3

1. Kontrola sa vzťahuje na všetky zvieratá v chove, pre ktoré je identifikácia stanovená nariadením (ES) č. 1760/2000.

2. Odlišne od odseku 1, ak z praktických dôvodov nie je možné zhromaždiť zvieratá v chove do 48 hodín, príslušný orgán môže ustanoviť vhodný systém vzorkovania, za predpokladu, že je zabezpečený spoľahlivý stupeň kontroly.

Článok 4

Kontroly na mieste sú vo všeobecnosti neohlásené. V prípade, že je dané varovanie vopred, je limitované na prísne potrebné minimum a podľa všeobecného pravidla nepresiahne viac ako 48 hodín.

Článok 5

1. Každý členský štát každoročne pred 1. júlom vypracuje ročnú správu pre Komisiu, v ktorej uvádzajú nasledovné podrobné údaje:

- (a) počet chovov v danom členskom štáte;
- (b) počet inšpekcií v súvislosti s článkom 2;
- (c) počet zvierat, ktoré boli preverené;
- (d) akékoľvek zistené nedodržanie;
- (e) akákoľvek uložená sankcia v súlade s článkom 22 nariadenia (ES) č. 1760/2000.

2. Informácie uvedené v odseku 1 sú doručené Komisii podľa modelového vzoru štruktúry prezentovaného v prílohe I.

⁽²⁾ Ú. v. ES L 327, 12.12.2001, s. 11.

Článok 6

Nariadenie (ES) č. 2630/97 sa zrušuje.

Odkazy na zrušené nariadenie sa chápu ako odkazy na toto nariadenie a sú vysvetľované v súlade s korelačnou tabuľkou stanovenou v prílohe III.

Článok 7

Toto nariadenie nadobúda účinnosť 20-ty deň po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné vo svojej celistvosti a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 23. júna 2003

Za Komisiu

Prezident

Romano PRODI

PRÍLOHA I

Správa o výsledkoch kontrol uskutočnených v sektore hovädzieho dobytká s ohľadom na ustanovenia spoločenstva o označovaní a registrácii

1. Informácie, prepojené s výsledkami v súlade s článkom 5 ods.1 písm. a), b) a c):
 - (a) celkový počet chovov registrovaných na území členského štátu ako bolo zaregistrované na začiatku hodnotiaceho/inšpekčného obdobia;
 - (b) celkový počet chovov, ktoré boli podrobené inšpekcii;
 - (c) celkový počet vykonaných inšpekcií;
 - (d) kritériá analýz rizík ako je ustanovené článkom 2 ods. 4 pre výber fariem, ktoré budú podrobené inšpekcii, s odkazom na orgán, ktorý tieto inšpekcie vykonal; a ak je to možné rozpis položiek výberu vzhľadom na kritériá analýzy rizík;
 - (e) celkový počet živého inventáru hovädzieho dobytká ako bolo registrovaný na začiatku hodnotiaceho/inšpekčného obdobia;
 - (f) celkový počet hovädzieho dobytká podrobený inšpekcii;
 - (g) typy vykonaných kontrol, napr. fyzická kontrola, dokumentačná kontrola, kontroly meškania oznámení o premiestnení zvierat.
2. Informácie, prepojené s výsledkami v súlade s článkom 5 ods. 1 písm. d) a e):
 - (a) počet zistených porušení, najmä typy nezrovnalostí, zistených pre každý jednotlivý typ kontroly vykonanej v súlade s bodom 1 písm. g);
 - (b) sankcie (vrátane typu a informácií vzhľadom na stav ich odozvy) uložené v súlade s nariadením Komisie (ES) č. 494/98 ⁽¹⁾, uvedené v súlade s typom vykonanej kontroly a zistených porušení v súlade s bodom 1. písm. g) a bodom 2 písm. a).

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 60, 28.2.1998, s. 78.

PRÍLOHA II

Zrušené nariadenie so svojimi nasledujúcimi zmenami a doplneniami

- nariadenie Komisie (ES) č. 2630/97 (Ú. v. ES L 354, 30.12.1997, s. 23).
- nariadenie Komisie (ES) č. 132/1999 (Ú. v. ES L 17, 22.1.1999, s. 20).
- nariadenie Komisie (ES) č. 1898/2000 (Ú. v. ES L 228, 8.9.2000, s. 22).

PRÍLOHA III

Korelačná tabuľka

Nariadenie (ES) č. 2630/97	Toto nariadenie
Článok 1	Článok 1
Článok 2 ods. 1	Článok 2 ods. 1
Článok 2 ods. 2	Článok 2 ods. 2
Článok 2 ods. 3	Článok 2 ods. 3
Článok 2 ods. 4 písm. a)	Článok 2 ods. 4 písm. a)
Článok 2 ods. 4 písm. b)	Článok 2 ods. 4 písm. b)
Článok 2 ods. 4 písm. c)	Článok 2 ods. 4 písm. c)
Článok 2 ods. 4 písm. d)	Článok 2 ods. 4 písm. d)
Článok 2 ods. 4 písm. e), prvá zarážka	Článok 2 ods. 4 písm. e) bod (i)
Článok 2 ods. 4 písm. e), druhá zarážka	Článok 2 ods. 4 písm. e) bod (ii)
Článok 2 ods. 4 písm. f)	Článok 2 ods. 4 písm. f)
Článok 2 ods. 4 písm. g)	Článok 2 ods. 4 písm. g)
Článok 2 ods. 5	Článok 2 ods. 5
Článok 2 ods. 6	Článok 2 ods. 6
Článok 3	Článok 3
Článok 4	Článok 4
Článok 5	Článok 5
-	Článok 6
Článok 6	Článok 7
Príloha	Príloha I
-	Príloha II
-	Príloha III.